

12/3~5

障害者福祉の理解と社会参加を一層高めるために
障害者週間記念イベントを開催

12月9日は、「障害者の日」です。この日は、一九七五年(昭和50年)に国際連合で「障害者の権利宣言」を採択した日です。12月9日以前の一週間は障害者週間としています。

障害者週間は、国民が広く障害者の福祉について理解と関心を深め、また障害者が積極的に社会に参加する意欲を高めるための運動期間です。

市では、期間中の12月3日から5日の間、各種の催しを行います。参加は自由ですので、ぜひお越しください。

関健康福祉会館(ふれあい22) ☎383・0022、しあわせ課 ☎366・7348



福祉施設の皆さんの作品等を展示販売。作品の温もりが手から手へ伝わります(福祉バザーで)

●ふれあい22案内図



- 五香駅西口から徒歩13分
■八柱駅・新八柱駅から新京成バス「牧の原団地」行き(1時間に5~6本程度、12/3(金)・5(日)は一部ノンステップバスを運行)で「牧の原団地」下車徒歩3分。(常盤平駅からのバスは1時間に3本程度)
※運行時刻等についてはお問い合わせください。
☎新京成電鉄松戸営業所 ☎387-0388

福祉バザーは15団体が協力して行います



福祉バザー実行委員 さいか 雑賀直人さん

今回で6回目になる福祉バザーは、市内の福祉施設等15団体(更生・授産施設、福祉作業所)が行っています。施設によって目的は多少異なりますが、作品の販路を確保し対価を得て、社会との接点を強めることを期待しています。

また、作り手の特技を生かして作ったものが、どのくらい社会に受け入れられるか、お客さまの反応を直接受けられるので、より良いものを作ろうという励みになります。1度目は福祉に協力しようと思っていただいた人が、2度目には品質の良さで買い求めていただけるような作品作りをしていきたいと思っています。

■講演会「障害者の社会参加・地域で生きる」
日時：12月5日(日)午前10時~11時30分
講師：社会福祉法人「愛光」相談援助室長・高梨憲司氏
内容：視覚障害者である氏が、一市民として積極的に生きることを講演
※申し込み不要。費用は無料です。

■参加・体験できるコーナー
日時：12月5日(日)午前10時~午後3時
●囲碁・将棋・オセロ
●朗読・点訳体験
●療育音楽体験
●疑似体験(車いす試乗体験、

■福祉バザー
日時：12月3日(金)~5日(日)午前10時~午後3時
内容：市内の福祉施設の紹介や作品展示・販売、バザー
☎しあわせ課 ☎366・7348

■障害者福祉センターデイサービス作品展示
日時：12月3日(金)~5日(日)午前10時~午後5時(最終日は午後3時まで)
内容：絵手紙・手工芸・水彩画・書道・墨絵・ゆび編み・陶芸・油絵・パードカービングほか

■無料相談コーナー
日時：12月5日(日)午前10時~午後2時
内容：介護相談・権利擁護相談・健康福祉相談(秘密は固く守られます。申し込み不要)

■視覚障害の状態を体験
創作体験(さおり織り・墨絵・ゆび編み・絵手紙・手工芸・水彩画・書道)
ふれあい広場(おもちゃの図書館(好きなおもちゃで遊ぶことができます))
ふれあいカラオケ
※いずれも申し込みは不要。費用は無料です。
関健康福祉会館(ふれあい22) ☎383・0022

人口と世帯 11月1日現在

Table with 4 rows: 人口 465,001人 [+392], 男 235,312人 [+233], 女 229,689人 [+159], 世帯 181,054世帯 [+289]. Includes a note that brackets indicate comparison with the previous month.

主な内容

- 平成11年度上半期審議会等の会議公開の運用状況 ②
第51回人権週間事業を開催 ③
要介護認定申請受付状況 ④
住民監査請求の結果 ⑤
情報チャンネル ⑥⑦

全国的に有名

松戸特産品「矢切ネギ」を販売

ネギは市内で最も多く生産される野菜です。全出荷量は9,570トン(平成9年産青果物統計)。粗生産額29億7,200万円は全国市町村の中で第3位(平成9年産産農業所得統計)です。松戸の特産品「矢切ネギ」は全国的に有名で、高級料亭などでも広く使われています。ぜひ一度ご賞味ください。
申込期限12月17日(金) 引き渡し・発送12月6日(月)~24日(金)



Table with 3 columns: 価格(送料別), 申し込み先, and details for 'Yachi-cut' green onions (泥ネギ葉つき7kg 2,000円).



土寄せをする野間さん家族 代々伝えるねぎ作り(下矢切)

地元の特産品でありながら市内で販売されることが少ないので、「ふるさと便」をぜひご利用ください。また、年末の贈答用としても好評をいただいています。「矢切ネギ」を作っている野間さんは「緑のところが白く粉をふいたものや、すじの細かいものがおいしいですよ」とネギの見分け方を教えてくれました。

審議会等の会議公開の運用状況

(平成11年度上半期)

市では、「クリスタルな市政」の実現を推進するため、平成11年1月から審議会等の会議を原則として公開する「審議会等の会議の公開に関する指針」を施行し、市民の皆さんが会議を傍聴できるようにしています。

会議公開制度の実施状況

今年4月から9月までの審議会等の会議公開の運用状況は、別表のとおりです。

審議会等の会議は、その審議内容が個人のプライバシーに係る事項を取り扱う場合などは非公開とするものがありますが、市の施策計画に関する会議などは公開となっています。

会議公開制度をご利用ください。

傍聴の手続き等

公開する審議会等の会議の開催予定、傍聴手続きの方法については、広報まつど・市のインターネットホームページ、各支所でお知らせしています。また、行政資料センター(市役所別館一階)では、非公開のものを含めたすべての会議について、開催予定、会議の開催結果等の情報を提供しています。

なお、行政資料センターでは一部の審議会等の会議録も備え、どなたでも閲覧できますので、ぜひご利用ください。問総務課情報公開係 ☎366・7305



審議会を傍聴しました



渡辺則子さん
(岩瀬在住)

「男女共同参画推進協議会」と「高齢者保健福祉計画および介護保険事業計画策定委員会」を傍聴しました。電話で簡単に申し込みができ、会場には5、6人の傍聴者がいました。

会議の資料が配布され、地域の新しい情報や意見を直接見たり聞いたりすることで、報告書とは違う会場の雰囲気を感じることができました。

私の場合、「まつど女性会議」の会員なので、日ごろから関心のあるテーマを選んで傍聴しました。なかなか傍聴に足を運ぶことは難しいですが、皆さんも機会を見つけて出かけてみるといいと思います。

12/6~16

下水道整備に関する説明会を開催

市ではより快適な住環境で明るく衛生的な生活を営んでいただけるよう、また、きれいな水と美しい自然を守るため公共下水道の整備を進めています。

☎下水道普及課業務係 ☎366-7362

公共下水道が整備されると、トイレの汚水や炊事、洗濯、ふろなどの排水を直接下水管へ流すことができるようになります。各家庭からの汚水・雑排水はすべて下水道処理場で一括処理してから川や海に流します。生活環境の向上と河川の汚染を防止することができます。市では、一日も早く公共下水道を多くの皆さんが利用できるよう、公共下水道の整備区域内の土地所有者(権利者)の人から建設費の一部を負担いただき、公共下水道の整備促進に取り組んでいます。

- この受益者負担金は下水道建設の貴重な財源となっておりますので、市民の皆さんのご理解とご協力をお願いします。
- 対象区域**
- ・上本郷(七畝割、二丁目、四丁目の各一部)
 - ・松戸新田(庚申前、二本槻、二本榎の各一部)
 - ・総台の一部
 - ・和名ヶ谷(花山、外山、山宮地、如来堂の各一部)
 - ・中和倉(一反割の一部)
 - ・八ヶ崎(中堀込の一部)
 - ・八ヶ崎(二丁目の一部)
 - ・八ヶ崎(三丁目の一部)
 - ・八ヶ崎(四丁目の一部)
 - ・五香六実(北丘の一部)

期日	説明会会場
12/6(月)	和名ヶ谷小学校体育館
7(火)	上本郷小学校体育館
8(水)	八ヶ崎第二小学校体育館
9(木)	総台小学校体育館
14(火)	五香市民センターホール
15(水)	八ヶ崎市民センターホール
16(木)	総台市民センターホール

説明会

平成12年度から整備を実施しておむね三カ年以内に整備に着手することを予定している区域を対象に説明会を開催(左下表参照)します。最寄りの会場へお越しください。

説明会では、

- 下水道整備計画について
- 受益者負担金について
- 家庭排水設備の改修工事(改造資金の融資あっせんを含む)等についての説明をします。

ぜひ、出席ください。

なお、対象となる区域内の土地所有者には説明会までに案内文と申告書を郵送します。

説明会日程

時間：各午後6時から(二時間三十分程度)

審議会等の会議の公開・非公開の決定状況 (平成11年9月末現在)

審議会等の数	公開・非公開の決定区分			
	公開	一部公開	非公開	その他(未決定等)
55	23	10	9	13

審議会等の会議公開の実施状況 (平成11年4月~9月分)

開催回数	公開・非公開の内訳			
	公開	一部公開	非公開	その他(未決定等)
68回	32回	4回	22回	10回

徳川昭武写真コンテスト入賞作品が決定

「いつまでも残したい我がまちの風景」



徳川昭武大賞「秋桜好日」
丸山祐祐氏



優秀賞「次は誰の番？」
神倉富美子氏



優秀賞「ふる里」
山下恵盛氏

徳川昭武写真コンテストにご応募いただき、ありがとうございました。応募総数192点の中から厳正な審査の結果、入賞作品は次のとおり決まりました。

徳川昭武大賞

「秋桜好日」丸山祐祐氏(新作在住)

優秀賞

「次は誰の番？」神倉富美子氏(岩瀬在住)
「ふる里」山下恵盛氏(幸谷在住)

入選…30点

※入選作品の発表は、写真展をもってかえさせていただきます。

入選作品写真展を開催

日時…11月26日(金)~12月9日(木)

会場…松戸駅東西連絡通路市民ギャラリー
☎商工観光課 ☎366-7327

あなたの健康

唇のかぶれ

秋から冬にかけて唇の乾燥が気になる季節です。美しい口元を保つために唇のかぶれに注意しましょう。

唇の特徴

唇はまわりの皮膚とよく似た構造を持っていますが、毛が生えていないため、毛穴にある皮脂腺がなく、また唇には汗を分泌する汗腺もありません。そのため、皮膚と比べて表面の保護膜ができていく、乾燥しやすく、食べ物やさまざまな物質の接触による刺激も受けやすくなります。

保湿剤で保護

唇のかぶれは原因物質を取り除けば解決できますが、唇の荒れは保湿剤で皮脂膜を補い、その表面を保護することが大切です。さらに、唇は紫外線の影響を受けやすいので、強い日差しを浴びるときは紫外線カットのものを使用するのがよいでしょう。

かぶれの原因は

唇も皮膚と同様にかぶれを起こし、唇の荒れにつながります。

原因として口紅、リップクリーム、その他の化粧品、歯磨き、入れ歯の金属、うがい薬、タバコなどが考えられ、また、直接唇に使用しない物質でも、手や指を介して接触し、かぶれを起こすこともあります。

(松戸市医師会)



市長室・発

№.62

川井敏久

「小金わくわく探検隊」に参加して



探検隊出発式でのあいさつ

秋は、市内各地でいろいろな催しが盛んに行われ、私もお招きをいただいたしております。地域に密着したこのような催しの開催は、市民の皆さんの熱意やボランティア精神に支えられているもので、ご努力に感謝いたしております。

去る11月6日には、小金地区で、地元市民グループ「小金引前倶楽部」の主催により「小金わくわく探検隊」が開催されました。この催しは、自分たちの住む町の良さ、面白さを子どもと共に再発見することなどを目的に、多くの皆さんの協力により行われたものです。

参加したのは、小金小学校の子どもたちと保護者の皆さん百余名で、今回初めての試みということもあり、私も一緒に参加させていただきました。探検は東漸寺の鐘で始まり、江戸時代の旅籠の面影を今に残す玉屋さんや、豆腐屋さん、畳屋さん、旧家、シイタケ工場などを歩いて回り

ました。探検の舞台となった国道6号から北小金駅にまっすぐ向かう旧水戸街道沿いは、小金宿として古くから栄え、歴史のある街道筋です。車ではよく通る道ですが、今までなかなかゆっくりと歩く機会はありませんでした。

今回、地元の方から、この辺りの旧家の造りは街道に面した側の間口が狭く奥に細長くなっているということや、昔の旅籠の様子などをお聞きして、私自身、再発見に驚いています。子どもたちも、いつも通っている道に畳屋さんがあったことなど、見慣れたはずの町の中に新たな発見が数多くあり、とても有意義な

探検であったようです。松戸は、観光都市ではありませんが、大変に歴史の古い地域に、伝承や伝説、あるいはひっそりと眠る歴史が必ずあるはずです。今、住んでいる皆さんが、特に松戸をふるさととする子どもたちが、自分たちが暮らしている身近な町をあらためて歩いて、見て、考える。このことは郷土を愛する心につながり、高齢者の皆さんとのふれあいにつながり、地域おこしにつながり、そしてまちづくりの大きな力になっていきます。

二十一世紀を担う子どもたちの意見も、ぜひ、これから

市民の皆さんの声を直接お聞きするため、市長室直通のファックスと、市長専用のメールボックスを設置しています。市政に関して感じていることや建設的なご意見をお寄せください(できれば、連絡先をお書き添えください)。
FAX 366-2301
メールアドレス
mayor.matsudo@intership.ne.jp
(10月末現在の受信件数)ファックス597件、メール171件

のまちづくりに生かしていきたいと思っております。
吹き溜まる
落葉音なん
旅籠跡

第51回人権週間事業・12/4~10は人権週間

優しい心を育むまち 松戸をめざして

12月4日から10日までの1週間を「人権週間」として人権尊重の理念の普及を図っています。この機会に人権についてもう一度考え、皆さんがこれは人権問題ではないかと感じたことや困りごと、心配ごと、子どものいじめの問題での悩みごとなどがありましたら、人権擁護委員に遠慮なくご相談ください。相談は無料で、秘密は固く守られます。また、千葉地方法務局松戸支局(☎363-6278)でも相談を受け付けています。

※定例の人権相談については、広報まつどの相談案内をご覧ください。

☎支援課庶務係☎366-7347



保育園児による演奏会および啓発活動

人権擁護委員

委員名	住所	電話
有坂 星子	金ヶ作306	☎387-5055
和田 康男	松戸新田18の4	☎362-7853
高橋 むつき	上本郷2334の6	☎367-1404
鈴木 一夫	二ツ木144の2	☎341-0192
瀧田 泰子	上本郷3730	☎362-2683
山田 英夫	小山265	☎362-8886
南雲 祥子	上本郷3212	☎362-5037
長谷川 智	馬橋1858	☎341-5231
上野 弘一郎	胡録台317の4	☎363-4625
若林 桂子	二ツ木1688	☎345-3840

期間中関連行事を開催します

	日時	会場	内容	対象
街頭広報演奏会	12/6(月) 午前11時 ~正午	松戸駅東西 連絡通路	保育園児による 演奏会および啓 発活動	市民
特設人権相談所	12/8(水) 午前11時 ~午後3時	伊勢丹松戸 店11階特別 会議室	家庭問題(親子 ・相続等)借地、 借家、差別、い じめ等の人権問 題	市民
人権講演会	12/9(木) 午後2時 ~3時30分	市民劇場	テーマ「青年後 見制度について」 講師人権擁護委 員・高橋むつき 氏	民生児童委員・ 保護司・母子福 祉推進員・更生 保護婦人会・老 人クラブ・市民

費用無料(いずれも申し込み不要)

今年の人権週間強調事項

- 考えようあなたの人権 わたしの人権~ひろげよう心と心のネットワーク
- 女性の地位を高めよう
- 子どもの人権を守ろう
- 高齢者を大切にすることを育てよう
- 障害のある人の完全参加と平等を実現しよう
- 部落差別をなくそう
- アイヌの人々に対する理解を深めよう
- 国際化時代にふさわしい人権意識を育てよう
- HIV感染者等に対する偏見をなくそう
- 刑を終えて出所した人に対する偏見をなくそう

人権週間記念事業 酔人舎(すいじんしゃ) 人権ライブコンサート



歌い、語り、人権を考えるコンサート

酔人舎...元教員・プロの奏者等からなるグループ。人権ライブキャラバンを全国で年間30回公演している。歌でいかに人の心を揺さぶることができるかを探しながら活動している。

日時:12月3日(金)午後2時~3時30分
(午後1時30分開場)
会場:松戸市民センター
内容:子守歌や童謡、演歌などの歌を通して、人が生き生きと暮らすことを考えます。
定員:先着七十人(要予約)
費用:無料
☎電話で公民館☎364-1214へ

このまちに人権文化を築くために



(国連の人権のロゴマーク)

NO.23 プライバシーの問題② (個人情報とプライバシー)

問い合わせ
市民相談室人権担当 ☎366-7319
教育委員会企画調整室人権担当
☎366-7455

近年、個人情報保護の法制化が話題になっていく中で、今回は、プライバシーと個人情報について考えます。プライバシーは、人が何を考え、何を思い、どのような性格を持つかという内面的な精神活動の自由である「内心の自由」を保障、保護するものだと考えられています。そして内心の自由は、絶対的な保障を受け、不可侵の権利として認められてきました。つまり、内心の自由を保障するために自己の私的な領域の不可侵性を主張し、それによって内心の自由を現実に保護すること、これがプライバシーとされています。しかし最近では、プライバシーは、この内心の自由を基礎を置きながらも、より大きな保護範囲を持つ概念であると考えられ始めています。

以前は、プライバシーの侵害の事例としては、個人の行動が監視されたり、私人間の会話が盗み聞きされたり、私的な領域(私物、自宅、机やロッカーの中など)に対する干渉等が考えられるだけでした。その意味でプライバシーは、内心の自由を含めて、行動や環境面からの私的領域への干渉を排除するものとしての場所的、空間的な領域の概念と考えられていました。

しかし情報化社会の到来とともに、人が生活していく上で、日常生活のさまざまな場面で種々の生活の痕跡が残るようになり、例えば、買い物をした事実やその内容としてのクレジットカードの利用記録、携帯電話の通話記録、レンタルビデオのタイトルや種類、旅行先のデータ、レンタカーを借りたことなど各種のデータが、本人が知らない間に集積されています。そして、これらのデータが相互に集積し、また積み重ねられることによって、プライバシーが個人情報に転化していき、プライバシーは元々捕まえてきかない私的な領域のもので、ひとたび記録可能な情報(データの)の形をとることで個人情報に転化してしまうので、そして、個人情報は価値を付けられて売買の対象にもなっています。それらが解析されたとき、何が好かか、生活様式や癖、趣味の対象、思考のパターンまで他人に知られてしまう可能性があります。

これが、データバンク社会における新しいプライバシーの侵害形態である指摘されており、個人に関するデータ(情報)が違法に流出しないようにするために、違法に利用されたいようにするために、どうしたらよいかということ、個人情報保護法制度の整備が課題となっています。

居宅介護支援事業者一覧表(松戸市内)

平成11年11月1日現在

事業者名	所在地	電話番号
財松戸市福祉公社	上矢切299の1総合福祉会館内	368-2981
ゆいまーる松戸	松戸1129の1	362-2215
ハynes居宅支援事業所	松戸1176の2亀井ビル801	363-6791
㈱ニチイ学館関東第1支社松戸支店	松戸1307の1松戸ビル8F	368-6084
アズミメディアケアサービス東葛南桜井電気商会	根本464	362-0034
アオイ薬局	上本郷3の4061	368-3939
㈹元気介護支援サービス	中根516	331-5353
さつき訪問看護ステーション	西馬橋蔵元町98の201	340-5235
日本福祉サービス(株)松戸営業所	西馬橋元町104の2フェリス蔵元2F	347-2948
ニッセイエデン介護プランセンター	高塚新田123の1	330-8270
㈱コムスン松戸ケアセンター	常盤平陣屋前4の17トーション常盤平102	394-6710
大洋産業(株)	常盤平6の3の3	384-4261
松戸市東部地区在宅介護支援センター	河原塚102の8	391-5600
やわら木苑居宅介護支援事業所	金ヶ作277	386-0213
メモリーポート(有)	金ヶ作408の79	386-5193
千葉西総合病院	金ヶ作107の1	384-8111
㈱日本ビコー松戸営業所居宅介護支援室	五香西1の15の24	384-0707
親愛ケアサービス(有)指定居宅介護支援センター	串崎南町244の9コーポあすか202	383-1852
居宅介護支援事業所松寿園	六高台2の19の2	386-6357
松戸なのはな訪問看護ステーション	新松戸4の2の2	340-6615
松戸市新松戸地区在宅介護支援センター	新松戸1の341	346-2500
市場医院介護支援室	中和倉161の5	342-0400
小金原居宅介護支援事業所	小金原6の2の3	341-1131
居宅支援事業所マーシヒル	根本内677の2	348-8787
医療法人社団清志会大倉記念病院	大谷口133の1	341-5711

上記居宅介護支援事業者の介護支援専門員が、介護サービス計画づくりのお手伝いをします。

要介護認定申請受付状況について お知らせします

要介護認定申請受付状況
10月1日から開始した窓口での申請受付件数は、11月11日現在九百二十七件です。

10月26日から開催している審査会の審査状況は左表のとおりです。

開催日	件数
10/26	76件
27	76件
11/9	80件
17	80件
合計	312件

要介護認定のための訪問調査について
申請を受け付けたあとに、訪問調査を実施します。
調査は、市の職員または福祉公社の職員が事前に連絡してご家庭を訪問します。職員は身分証明書を携行します。
介護保険の申請や調査には費用が掛かりません。
※他県では、訪問調査を装った詐欺事件が発生しております

介護保険パンフレットの配布等事業について
10月5日から市内の六十五歳以上の人のいるご家庭を対象として、介護保険パンフレットを配布しています。

のでお気を付けてください。

配布した介護保険利用の手引きは、ご自宅に備え付けてください。



介護保険利用の手引き

どんな人が利用できるの？

この手引きを読めばわかるのじゃ！

高齢者等の状況・要介護者等の推計について
市では、策定委員会を設置し、介護保険事業計画の策定作業を進めています。
事業計画の基礎となる高齢者等の状況・要介護者等を推計(下表)しましたので、お知らせします。
介護保険準備室 ☎366-7377

松戸市の高齢者等の状況・要介護者等の推計 (単位…人)

	平成12年度	平成13年度	平成14年度	平成15年度	平成16年度
総人口	464,642	464,779	464,917	465,055	465,192
65歳以上の人口	55,428	58,888	62,349	65,809	69,270
高齢化率(%)	11.9	12.7	13.4	14.2	14.9
要介護者等の人数	4,994	5,329	5,655	5,989	6,317
在 宅	3,864	4,174	4,350	4,534	4,737
要支援	773	835	870	907	947
要介護1	1,279	1,382	1,440	1,501	1,568
要介護2	645	697	727	757	791
要介護3	541	584	609	635	663
要介護4	390	421	439	458	479
要介護5	236	255	265	276	289
施 設	1,130	1,155	1,305	1,455	1,580
介護老人福祉施設	510	535	585	685	760
介護老人保健施設	220	220	270	270	320
介護療養型医療施設	400	400	450	500	500

コンピュータの「西暦2000年問題」 年末年始の対応

オンライン業務などのテスト

市役所や支所などで窓口業務に利用しているオンラインシステムの「西暦2000年問題」に関する模擬テストを10月31日に実施し、正常動作することを確認しました。
また、その他の電算処理システムや機器についても、ほぼ確認作業を完了しており、業務に支障がでないよう対応を重ねています。

市民や企業のコンピュータシステムの再確認

西暦2000年を間近にひかえて、市民や企業でもコンピュータシステムおよびそれらを搭載した機器の影響と、その対策について再確認してください。

非常事態への備え

万一の事態に備えて、非常用食料・飲料水などを念のため、数日間分を各家庭で準備をし、日ごろ忘れがちな災害への備えを再確認する良い機会にいただければと思います。

警戒本部の設置

コンピュータ障害が最も警戒されている12月31日(金)から1月1日(祝)を中心に警戒本部を設置します。

この警戒本部は、本部長以下が市役所で対応にあたるほか、消防局、水道部ならびに市立病院、東松戸病院の両病院で通常の年末年始体制とは別に増員をして対応にあたります。

また、非常時には市民・企業などへ迅速に情報提供を行います。

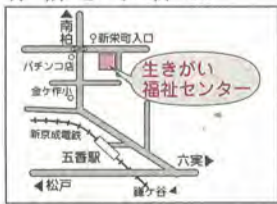
西暦2000年問題とは

コンピュータのプログラムや機器に埋め込まれたチップが西暦を下二桁で処理している場合に、2000年1月1日を境に起こすコンピュータシステムや機器の誤作動・停止と、その影響による市民生活の混乱を指しています。

問事務管理課(2000年問題警戒本部事務局) ☎366-7307

再生自転車車を即売

11月28日(日)30日(火)、午前8時30分～午後3時 会場生きがい福祉センター 販売台数五十台(売り切れ次第終了) 価格七千円～一万一千円
交通五香駅 東口から新山行き
または「柏陵高校」行き
新山行き
また、「柏陵高校」行き
きで、新築町入口下車
問松戸市シルバー人材センター ☎361-3191



松戸都市計画生産緑地地区の変更案の縦覧

12月1日(水)～15日(水)(閉庁日を除く)午前8時30分～午後5時 会場みどり花の課 内容①追加指定により変更する地区②行為の制限を解除したこと等で、生産緑地の機能が失われたことにより変更する地区
※案について意見書の提出ができません。
問みどり花の課緑政係 ☎366-7378

市立東松戸病院の職員募集
対象①看護婦(士) ②三十五歳までの資格を有する人③看護婦(士)(長期パート職員) ④三十五歳までの資格を有する人(外来勤務) 提出書類履歴書(写真付き)・資格免許の写し 提出期限12月3日(金)
※①②ともに、市内の医療機関勤務者の応募はご遠慮願います。
問市立東松戸病院総務課総務係 ☎361-5500

固定資産(家屋)の調査に
平成11年中に新築・増築された家屋の評価を行っていますので、調査にご協力ください。
また、家屋の取り壊し(一部を含む)や所有者の住所変更などがありましたら、ご連絡ください。
問固定資産課課家屋係 ☎366-7324

市営住宅入居者選考委員会の委員を募集
応募資格市内在住で、満二十歳以上の人 募集人数二人 提出書類「応募理由」および「公営住宅に關して」について、自由な考えをレポートにして住宅課まで提出してください書式は自由。
※詳細については、住宅課(市役所新館八階)に選考委員募集案内書がありますので参照してください。
問12月10日(金)必着までに、郵送で住所・氏名・年齢・性別・経歴・電話番号を記入し、レポートを添えて、〒711-8588松戸市根本三三七の五松戸市役所住宅課(☎366-7366)へ

松戸都市計画道路の変更案の縦覧
11月26日(金)～12月10日(閉庁日を除く)午前8時30分～午後5時 会場都市計画課・千葉県都市部計画課 内容松戸都市計画道路3・3・6号三矢小台主水新田線の八ヶ崎、八ヶ崎緑町、二ツ木、三ヶ月の一部の地域での線形の変更
※案について意見書の提出ができません。
問松戸市公共職業安定所求人企画部門 ☎366-6100

住民監査請求の結果を公表します

地方自治法第二百四十二条第一項の規定に基づき、平成11年8月16日付をもって提出された「松戸市職員措置請求書」について、同条第三項の規定により、監査を実施したので、その結果の概要を次のとおり公表します。

平成11年10月15日

(1) 請求の要旨
 万五千円と、運賃・日当合わせ三千六百八十円の計一万八千六百八十円)及び無断欠勤によって本来生じるはずの給与カット分を松戸市長(松戸市教育委員会)に対して公金返還の請求をするものである。

(2) 更に復命書等必要書類不存在分についてもその総額若しくは、見込額に対して、公金返還の請求をするものである。

(3) 幼児教育実技セミナー参加負担金一万五千円については、出張の事実がなかったとして、領収書を添えて負担金から書籍代の使用への差し替えをしているが、この領収書に疑点が多く偽造の疑いが強い。

松戸市監査委員 中西 務
 同 川村幸信
 同 石井 弘
 同 藤井弘之

松戸市立中部小学校附属幼稚園の研修費に係る措置請求

1 請求の要旨
 (1) 甲・乙両教諭による平成10年8月4日のカラ出張分(幼児教育実技セミナー参加負担金一

2 監査の結果(監査委員の判断)
 (1) 請求の要旨(1)について

ア 不正出張に伴う旅費・日当の返還について
 不正による公金支出にあたるが、不正支出された旅費・日当については既に返還されており、この措置請求には理由がないものと認められる。

イ 参加負担金の返還について
 研修に参加していないのであるから、参加負担金一万五千円の返還を求めらるるものである。

ウ 無断欠勤による給与の減額措置について
 松戸市一般職の職員の給与に関する条例第十四条の規定により給与の減額が当然に適用されるべきである。

(2) 請求の要旨(2)について
 研修に関する復命書等の不存在分について主権者側にその出欠について確認した結果、出席したとの回答があり不正な出張

は認められなかった。

(3) 請求の要旨(3)について
 調査の結果において、すべてが偽造と判明した。

以上により、本件請求についてはその一部につき、違法若しくは不当な公金の支出に該当するので、市長及び教育委員会に勧告した。

なお、本件監査請求の結果は、以上であるが、教育委員会に対し、不祥事の再発を防止するため、その対策を講じ、教育行政の信頼回復に努力するよう意見を付した。

(市長に対する勧告)
 平成10年8月4日の無断欠勤により勤務しなかった時間に相当する給与を、甲・乙両教諭から市に返還させること。

(教育委員会に対する勧告)
 松戸市教職員研修奨励事業実績報告書のうち、参加負担金として支出された一万五千円を、甲・乙両教諭から市に返還させること。

5 閣議決定
 ※監査結果の全文については、行政資料センターで閲覧ができます。

納期内の納付にご協力を

11月30日(火)は固定資産税・都市計画税(第3期)の納期限です。納め忘れのないようにお願いします。

納期内の納付が困難な人は早めにご相談ください

長引く不況による事業の不振や、リストラによる退職や転職、本人または家族の病気等により納期限内に納付できない場合、その内容によっては、納期限の延長が認められたり、分割で納付するという方法をとることもできます。



未納のままにしておくことで延滞金の加算や差し押さえ処分等の問題が生じてきますので、早めに連絡または相談にお越しください。

市税納税・相談窓口を開設します

日中や平日に銀行や郵便局に行かない人や、納税について相談されたい人はお気軽にご利用ください。

◆夜間窓口
 12月15日(水)~24日(金)午後8時まで(閉庁日を除く)
 会場…市役所新館2階収納課

◆休日窓口
 12月19日(日)午前9時~午後4時
 会場…市役所新館2階収納課と各支所

収納課管理係 ☎366-7325

年末年始の中小企業者向けの融資

市では中小企業の人に設備資金および運転資金などの融資を行っています。季節資金の制度の内容について

年末年始の融資申し込み期限	
事業名	申込期限
早期貸付 (1,000万円以内) ※年内貸付を希望する場合	12/1(水) (新規・有担保)
一般貸付 (1,000万円超)	12/1(水) 12月融資分
	12/24(金) 1月融資分
季節資金(ボーナス支給等の一時的資金)	
融資限度額	100万円以内
融資利率	2.6%(保証協会の保証付き)
融資期間	6カ月以内
償還方法	割賦償還または一括償還
申込期限	12/1(水)

7 是、お気軽にご相談ください。
 岡商工観光課融資係 ☎366-7332

新しい融資制度のご利用を

1. 環境保全対策資金
 ~地球に優しく、経済のニーズに対応する
 事業活動が環境に与える影響を極力少なくするために行う設備、およびISO14001に対応するために行う設備に対する融資制度です。

設備資金	5,000万円	返済期間	10年以内
------	---------	------	-------

※利子補給額は支払利息の60%以内

2. 新分野開拓支援資金
 ~起業家の夢を実現する大切なパートナー
 事業所が新製品・新技術を開発し、この事業化に当たり資金が必要な場合、新製品・新技術等を基に事業を起こすため資金が必要な場合に対する融資制度です。

運転資金	1,000万円	返済期間	5年以内
設備資金	2,000万円	返済期間	10年以内

※利子補給率年3.5%以内
 岡商工観光課融資係 ☎366-7327

3. 見積書の日付と番号のずれについては、日付を誤って記載したものであった。

(3) 請求の要旨(3)について
 見積書と領収書の筆跡の違いについては、請求者が証拠書類として提出した見積書と領収書は、見積書に対応する領収書ではなく、全く別の内容についてのものであった。

以上により、本件請求についてはその一部につき、違法若しくは不当な公金の支出に該当するので教育委員会に勧告した。

(教育委員会に対する勧告)
 虚偽架空請求により支払われた公金の総額三十八万八千五百六十円を関係者から市に返還させること。

(3) 職専免の取扱い等については、人事当局と担当課との綿密な連携を図り、適正な基準の下に運用すべきである。

(4) 担当課においては、職専免の記録を含め職員の勤務状況の把握は厳正に行うべきである。

以上のことから、対象職員の勤務状況は必ずしも適切であったとはいえず、その範囲を超えている部分について給与を支給

することは妥当性を欠くものと思われるが、数値的に把握することが不可能である。

したがって、過去にそ及して給与等の返還を求めたことはしないが、今後再びこうした事例が生ずることがないよう職務管理の徹底並びに制度の整備確立が急務であることから、次により、市長に勧告する。

(市長に対する勧告)
 (1) 自治労松戸市職員組合執行委員長である甲主査に対して、公務員としての自覚と義務の履行を促すとともに、職務管理の徹底を図ること。

(2) 勤務時間中の組合活動については、地方公務員法及び関係条例の趣旨に則った厳格な運用基準、手続等を早急に整備すること。



【青年講座】「女優に学ぶレッスンスム」もって魅力的なあなたに
12月18日(日)・19日(月)以後月二回(主六回)午後2時～4時
会場女性センターゆうまつど
内容自己訓練法・発声訓練・身体づくり・美しい日本語で会話・呼吸法等の学習 講師 女優・西宮小夜子氏(劇団前進座所属) 定員先着三十人(十六歳以上二十歳未満の人を優先) 費用無料
問い合わせ 青少年会館 ☎344・8556

【市民公開講演会】「がんについて」
12月11日(土)午後1時30分～3時30分 会場中央会館(東京都中央区銀座) 内容①がんはとこまで予防できるか②がん治療の最近の進歩 講師①国立がんセンター研究所化学療法部長・津田洋幸氏②国立がんセンター東病院長・吉田茂昭氏 費用無料
問い合わせまたはファックスに住所・氏名・電話番号を記入して〒104-0045東京都中央区築地五のの一国立がんセンター中央病院がん医療サポートチーム・安達 ☎03・3542・2511 FAX 03・3248・5267

【朗読サロン】
12月3日(金)午後1時30分～4時 会場オオイ文化センター(みどり台駅下車徒歩一分) 内容朗読発表「絵姿女房(木下順二著)ほか 定員当日先着五十人 費用八百円(茶菓付き)
問い合わせ ☎337・1955

【常盤平老人福祉センター】
12月4日(土)午前9時30分～午後4時 会場常盤平市民センター 内容カラオケ・舞踊・詩吟・民謡・ダンス等 費用入場無料
問い合わせ 常盤平老人福祉センター ☎336・0201

【あじさい合唱団十五周年記念コンサート】
12月4日(土)午後2時～4時 会場アミューゼ柏(柏駅下車徒歩五分) 内容愛唱歌・クリスマスソング 費用無料
問い合わせ 合唱団・河部 ☎345・6644

【やわら木苑大バザール】
12月5日(日)午前11時～午後2時 会場金ケ作自治会館(常盤平駅下車徒歩三分) 内容バザー(冬物衣類・日用雑貨・本・がん具等)
※バザー用品の寄贈大歓迎
問い合わせ 特別養護老人ホームやわら木苑バザー実行委員会 ☎336・0213

【エンジン・ウィークエンド】
11月27日(土)午前10時から
会場立手質の丘少年自然の家(沼南町) 内容「まんが・イラスト教室」プラネタリアム」持ち物筆記用具 費用無料
問い合わせ 立手質の丘少年自然の家 ☎0471・91・1923

【ライラ・マンドリンクラブ】
12月4日(土)午後2時開演 会場川市文化会館(本八幡駅下車徒歩十分) 内容中南米音楽特集、ヨハン・シュトラウス皇帝円舞曲ほか 費用無料
問い合わせ ☎363・4727

講座・講演

【ステンドグラスのツリーを作ろう】
12月11日(土)午前9時30分～11時30分 会場小金原市民センター
内容ステンドグラスのツリーをつくります 対象小学四年生～中学生 講師中村智氏 定員先着十人 費用千円(材料費) 問い合わせ 常盤平児童福祉館 ☎337・3320 (月曜休館) へ

【子ども博物館教室】
12月11日(土)午前10時～11時30分 会場県立開成博物館 内容風作り 定員先着二十人 持ち物クレヨン・はさみ 費用三百円(材料費・保険料)
※小学四年生以下は保護者同伴 問い合わせまたは電話で、県立開成博物館学芸課 ☎0471・961400 へ

【朗読】「歌舞伎の魅力」
①12月10日(金)史実と「仮名手本忠臣蔵」②17日(金)「仮名手本忠臣蔵」の親子、各午後二時～4時 会場寺嶋文化会館(柏駅下車徒歩三分) 講師共立女子大学教授・近藤瑞男氏 費用一回千円
問い合わせまたは電話で、(財)寺嶋文化会館 ☎0471・67・6153 へ

【消費生活出張セミナー】
東郷市民生活協同組合
12/8(水) 午後2時～4時 会場六美市民センター会議室
12/15(水) 午前10～正午 会場京葉ガスF松戸第2ビル5階会議室
12/22(水) 午後2時～4時 会場馬橋市民センター会議室

【リンパとタンゴの講習会】
12月2日(土)16日の毎週木曜日(全三回)午後7時～9時 会場松台市民センター 内容男性プロによる中級社交ダンス講習会 費用二千円
問い合わせ 関ひまわりダンス会・長峰 ☎8490 (夜間のみ)

【わらび座公演】「菜の花の沖」
12月11日(土)午後2時開演 会場森のホール21 内容「菜の花の沖」(原作川馬達太郎、脚本・演出川馬達太郎) 費用S席四千五百円・A席三千円・B席千円
問い合わせ 関わらび座「菜の花の沖」をみる会(労音内) ☎365・9911

【寺島文化会館の催し物】
①鷹朋子・ABURAE展 12月2日(土)～14日(火) ②石井瑞穂 描画展 12月16日(土)～26日(日) ③創作人形展「演奏会」 12月2日(土)～1月18日(火)各午前9時～午後9時(土・日曜日は午後5時閉館) ④裸婦デッサン会 12月21日(火)一回目 12月30日(水)二回目 12月28日(日)三回目 12月27日(土)四回目 12月28日(日)五回目 12月29日(月)六回目 12月30日(火)七回目 12月31日(水)八回目 12月28日(日)～12月31日(水) 会場寺嶋文化会館 費用①②③無料④一回千円
④は直接または電話で、(財)寺島文化会館 ☎0471・67・6153 へ

【夢とびあ親子フェスティバル】
12月11日(土)～12日(日)二泊一日 会場立水郷小見川少年自然の家(香取郡小見川町) 内容二門松づくり・プラネタリアム鑑賞ほか 対象小・中学生とその家族 定員先着二十家族(八十人程度) 持ち物物置箱・タオルなど 費用一人三千円(別途・材料費一家族千五百円)
問い合わせ 立水郷小見川少年自然の家 ☎0478・82・1343 へ

【松戸シニア初心者テニス学校二期生募集】
毎月第二・四日曜日午前8時～8時50分(12月13日(月)から一年間) 会場JSSテニスアリーナ(上本郷駅下車徒歩三分) 対象六十歳以上の健康な人 定員先着十八人 費用一回五百円
問い合わせ 電話で松戸シルバーテニス連盟事務局・藤井 ☎336・3600 へ

【講演会】「ハッピーライフ」
アメントを目指して
11月27日(土)午後1時30分～4時 会場船橋市勤労市民センター
内容①定年退職「あなたのサポートシステムは大丈夫」②素敵なシニアライフを目指す 対象中高年の人 定員当日先着四十八人 費用五百円(資料代) 問い合わせ 関健康生きがいづくり東葛会 ☎047・426・2995

【松戸村立雑学大衆】「案外知らないプラネタリアムの歴史・構造・役割」
12月19日(日)午後2時～3時30分 会場サンヨーホーム二階(八柱駅下車徒歩一分) 講師プラネタリアム解説員・田中伸明氏 費用無料
問い合わせ 関金本(サンヨーホーム内) ☎386・0221

【消費生活出張セミナー】
12/8(水) 午後2時～4時 会場六美市民センター会議室
12/15(水) 午前10～正午 会場京葉ガスF松戸第2ビル5階会議室
12/22(水) 午後2時～4時 会場馬橋市民センター会議室

【松戸地域職業訓練センター(テクノ21) 講座】

講座名	日時	定員/費用
ワープロ・ワープロ入門講座	①12/1(水)・2(木) ②12/13(月)・14(火)	午前 午後 各9人 6,000円
windows入門講座	①12/8(水)・9(木) ②12/16(木)・17(金)	午前 午後 各9人 12,000円(10,000円)
ワープロソフト一太郎入門講座	12/20(月)・21(火)・22(水)・24(金)	午後 各9人
ワープロソフトWord入門講座	12/13(月)・14(火)・15(水)・16(木)	午前 各9人
表計算ソフトエクセル入門講座	12/11(土)・18(土)	土曜 各9人

※午前=午前9時30分～午後0時30分、午後=午後1時30分～4時30分
土曜=午前9時30分～午後4時30分

【マッキントッシュ初心者入門講座】
12/1(水)・2(木)・3(金)・6(月) 午後1時30分～4時 4人 15,000円

【高齢者向けパソコン講座】
12/21(火)・22(水) 午前9時30分～正午 5人 7,000円

【松戸シニア初心者テニス学校二期生募集】
毎月第二・四日曜日午前8時～8時50分(12月13日(月)から一年間) 会場JSSテニスアリーナ(上本郷駅下車徒歩三分) 対象六十歳以上の健康な人 定員先着十八人 費用一回五百円
問い合わせ 電話で松戸シルバーテニス連盟事務局・藤井 ☎336・3600 へ

【松戸シニア初心者テニス学校二期生募集】
毎月第二・四日曜日午前8時～8時50分(12月13日(月)から一年間) 会場JSSテニスアリーナ(上本郷駅下車徒歩三分) 対象六十歳以上の健康な人 定員先着十八人 費用一回五百円
問い合わせ 電話で松戸シルバーテニス連盟事務局・藤井 ☎336・3600 へ

【柿ノ木公園体育館トレーニング機器操作講習会】
12月5日(日)・19日(日)午後5時～7時、12月12日(日)・26日(日)午前10時～正午 会場柿ノ木公園体育館トレーニング室 対象高校生以上 費用無料
問い合わせ 関当日開始時間までに会場で 関スポーツ課 ☎363・9241

【グラウンドゴルフ教室】
11月28日(日)午前9時～正午(小雨決行) 会場常盤平第一小学校校庭 費用百円(保険料) 関当日会場 関体育指導委員・穴戸 ☎388・8415

【講演会】「ハッピーライフ」
アメントを目指して
11月27日(土)午後1時30分～4時 会場船橋市勤労市民センター
内容①定年退職「あなたのサポートシステムは大丈夫」②素敵なシニアライフを目指す 対象中高年の人 定員当日先着四十八人 費用五百円(資料代) 問い合わせ 関健康生きがいづくり東葛会 ☎047・426・2995

【松戸村立雑学大衆】「案外知らないプラネタリアムの歴史・構造・役割」
12月19日(日)午後2時～3時30分 会場サンヨーホーム二階(八柱駅下車徒歩一分) 講師プラネタリアム解説員・田中伸明氏 費用無料
問い合わせ 関金本(サンヨーホーム内) ☎386・0221

【消費生活出張セミナー】
12/8(水) 午後2時～4時 会場六美市民センター会議室
12/15(水) 午前10～正午 会場京葉ガスF松戸第2ビル5階会議室
12/22(水) 午後2時～4時 会場馬橋市民センター会議室

【マッキントッシュ初心者入門講座】
12/1(水)・2(木)・3(金)・6(月) 午後1時30分～4時 4人 15,000円

【高齢者向けパソコン講座】
12/21(火)・22(水) 午前9時30分～正午 5人 7,000円

【松戸シニア初心者テニス学校二期生募集】
毎月第二・四日曜日午前8時～8時50分(12月13日(月)から一年間) 会場JSSテニスアリーナ(上本郷駅下車徒歩三分) 対象六十歳以上の健康な人 定員先着十八人 費用一回五百円
問い合わせ 電話で松戸シルバーテニス連盟事務局・藤井 ☎336・3600 へ

【松戸シニア初心者テニス学校二期生募集】
毎月第二・四日曜日午前8時～8時50分(12月13日(月)から一年間) 会場JSSテニスアリーナ(上本郷駅下車徒歩三分) 対象六十歳以上の健康な人 定員先着十八人 費用一回五百円
問い合わせ 電話で松戸シルバーテニス連盟事務局・藤井 ☎336・3600 へ

【松戸シニア初心者テニス学校二期生募集】
毎月第二・四日曜日午前8時～8時50分(12月13日(月)から一年間) 会場JSSテニスアリーナ(上本郷駅下車徒歩三分) 対象六十歳以上の健康な人 定員先着十八人 費用一回五百円
問い合わせ 電話で松戸シルバーテニス連盟事務局・藤井 ☎336・3600 へ

【松戸シニア初心者テニス学校二期生募集】
毎月第二・四日曜日午前8時～8時50分(12月13日(月)から一年間) 会場JSSテニスアリーナ(上本郷駅下車徒歩三分) 対象六十歳以上の健康な人 定員先着十八人 費用一回五百円
問い合わせ 電話で松戸シルバーテニス連盟事務局・藤井 ☎336・3600 へ

【松戸シニア初心者テニス学校二期生募集】
毎月第二・四日曜日午前8時～8時50分(12月13日(月)から一年間) 会場JSSテニスアリーナ(上本郷駅下車徒歩三分) 対象六十歳以上の健康な人 定員先着十八人 費用一回五百円
問い合わせ 電話で松戸シルバーテニス連盟事務局・藤井 ☎336・3600 へ

◆県立現代産業科学館の催し物◆

日時	内容	対象/定員	費用
12/5(日)・19(日) 午後1時30分～2時30分	サンデー工作教室 5日…プラスチックでアクセサリを作ろう 19日…ぼんぼん蒸気船を作ろう	小学生各20人(当日先着)	保険料および材料費
12/11(土) 午前10時30分～正午	身近なサイエンス教室「光のふしぎをさぐってみよう」	小学4年生以上20人(要予約)	200円(保険料)
12/12(日) 午後1時～2時	サイエンスシネマ「小さな建築家ピーパー」	150人(当日先着)	無料
12/23(祝) 午後1時30分～3時	クリスマス実験講座	60人(当日先着)	無料
12/23(祝) 正午～午後1時	クリスマスコンサート	150人(当日先着)	無料
12/24(金)・25(土) 午後1時～3時	キッドシネマ「科学に関する映画を上映」	120人(当日先着)	無料

問い合わせまたはファックスで県立現代産業科学館(本八幡駅下車徒歩15分) ☎379-2005 FAX379-2221 へ

健康

三十代からの女性の為の健康づくり講座「もっとカ

12月14日(火)午前10時〜午後1時30分 会場 小金保健康福祉セン

骨髄バンク「休日のドナ

12月5日(日)午前10時〜午後3時 会場 佐倉保健所

高齢者巡回介護教室 12月10日(金)午後1時〜5時

無料法律相談会 12月11日(土)午前10時〜正午

成人の特別入学者選抜(定

東松戸病院泌尿器科外来

募集します

ケアハウス「リバーサイ

お知らせ

高齢者巡回介護教室

無料法律相談会

成人の特別入学者選抜

東松戸病院泌尿器科外来

募集します

ケアハウス「リバーサイ

リサイクル広場

リサイクル広場

リサイクル広場



リサイクル広場

使えるものを捨てる前にリサイクル広場へ

譲ります

リサイクル広場の品目

リサイクル広場の品目

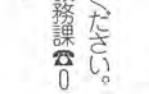
リサイクル広場の品目

リサイクル広場の品目

リサイクル広場の品目

リサイクル広場の品目

リサイクル広場の品目



しいたけ栽培資材のあっせんをします

21世紀の森と広場パークセンター

Table with columns for '期間' (Period) and '内容' (Content), listing various events and exhibitions.

募集します

募集します

募集します



見に行こう 聴いてみよう =文化施設だより=

松戸市の市外局番は047です。

森のホール21

☎384-5050

Table with columns: 期日, 内容 (☆印は有料), 開演時間, 問い合わせ先. Lists various performances and events at the Mori Hall 21.

市民会館

☎368-1237

Table with columns: 期日, 内容 (☆印は有料), 開演時間, 問い合わせ先. Lists events at the Citizens' Center.

市民劇場

☎368-0070

Table with columns: 期日, 内容, 開演時間, 問い合わせ先. Lists performances at the Citizens' Theater.

松戸駅市民ギャラリー

市社会教育課 ☎366-7462

Table with columns: 期日, 内容. Lists art exhibitions at the Maatsuyama Station Citizens Gallery.

博物館

☎384-8181

Advertisement for the Museum featuring exhibition details, opening hours, and a photo of the building.

文化ホールギャラリー

☎367-7810

Table with columns: 期日, 内容, 問い合わせ先. Lists art exhibitions at the Cultural Hall Gallery.

戸定歴史館

☎362-2050



菱紋時絵鉄箱

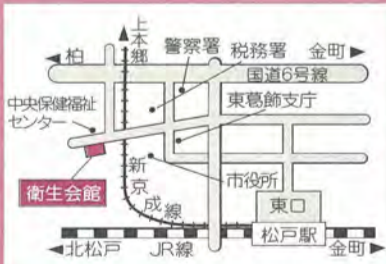
◆12月18日(土)~12月20日(日) 通常展 松戸徳川家の調度品

◆12月5日(日)まで 古写真に探る幕末徳川の城

21世紀の森と広場パークセンター催し物は7面をご覧ください

救急医療体制

健康保険証をお忘れなく



◆テレホン案内サービス
◆夜間急病診療所
◆休日土曜日夜間歯科診療所

お気軽にご相談ください 12月の相談あんない

Large table listing various consultation services (e.g., legal, tax, labor) with columns for date, time, and location.